

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

الصفحة	المحتويات
١	تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة
٢	بيان المركز المالي المرحلي الموجز
٣	بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز
٤	بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى المرحلي الموجز
٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز
٦	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز
٧ - ١٨	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة

تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة

السادة المساهمين
شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لشركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع. ("الشركة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥، والتي تتألف من:

- بيان المركز المالي المرحلي الموجز كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥؛
- بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز لفترة الثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥؛
- بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى المرحلي الموجز لفترة الثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥؛
- بيان التغييرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥؛
- بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥؛
- وإيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة.

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، "التقارير المالية المرحلية". نتحصر مسؤوليتنا في التعبير عن استنتاجنا حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة بناءً على أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول ارتباطات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق حسابات مستقل للمنشأة". تنطوي أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية على استفسارات، بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، والقيام بإجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل بشكل كبير من نطاق التدقيق الذي يتم القيام به وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي، فإن المراجعة لا تمكننا من الحصول على تأكيدات بأننا سنكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي يمكن التعرف عليها من خلال التدقيق. وبالتالي، فإننا لا نبدى رأياً تدقيقياً.

الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا، لم يسترعب انتباهنا ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ لم يتم إعدادها، من كافة النواحي المادية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، "التقارير المالية المرحلية".



كي بي إم جي لوار جلف ليمتد
محمد طارق
رقم التسجيل: ٧٩٣

11 AUG 2015

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

بيان المركز المالي المرحلي الموجز
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

(مدققة) ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم	إيضاح	
١٦,٧٧٨,٣٩٣	١٦,٤٩١,٢٨٦		الموجودات
١,٦٦٢,٥٢٧	١,٩٣٧,٥١١		الممتلكات والمعدات
٧٠,٣٩٠,٠٠٠	٧٠,٣٩٠,٠٠٠		الموجودات غير الملموسة
١٩٥,١٥٣,٥٦٥	١٧٥,٥٨٩,٣٩٩	٨	العقارات الاستثمارية
٨٠,٧٠٠,٠٠٠	٨٠,٧٠٠,٠٠٠	٧	الأوراق المالية الاستثمارية
١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠٠		أعمال تطوير قيد الإنجاز
١٦٠,٠٧٨,٩٣٥	٢٠٣,٦٣٩,٤٨٦	١١	وديعة قانونية
٢٧٩,٥٥٨,٩٧٣	٣٤٩,٨٨٥,٣٥٧		موجودات عقود إعادة التأمين
٧٦,١١٤,٨٣٥	٧٣,٥٦٦,٣٤٨	١٢	ذمم التأمين المدينة والذمم المدينة الأخرى
			الأرصدة المصرفية والنقد
٨٩٠,٤٣٧,٢٢٨	٩٨٢,١٩٩,٣٨٧		إجمالي الموجودات
٢٩٥,١٧٤,٦٥٧	٣٦٠,٨٠٦,٠٠٩	١١	المطلوبات
٢٢٩,٦١٢,٣٩٩	٢٦٤,٩٩٠,٩٢٧	١٠	مطلوبات عقود التأمين
٦,٥٥٤,٨٣١	١٢,٣٥٢,٤٤٩	٢٠	ذمم التأمين الدائنة والذمم الدائنة الأخرى
١,٦٥٩,١٥١	١,٥٤٧,٧٧١		مبالغ مستحقة لحاملي وثائق المنتجات المرتبطة بالوحدات
			مخصص تعويضات نهاية الخدمة للموظفين
٥٣٣,٠٠١,٠٣٨	٦٣٩,٦٩٧,١٥٦		إجمالي المطلوبات
٣٣٠,٩٣٩,١٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠		حقوق الملكية
١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١		رأس المال
١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١		الاحتياطي القانوني
(١٤,٩٦٤,٧٥٥)	(٤,٤٢٠,٦٠٢)		الاحتياطي الخاص
١٩,٣٠٨,٩٦٣	(٦,١٦٩,١٤٩)		احتياطي القيمة العادلة
			الأرباح المحتجزة / (الخسائر المتراكمة)
٣٥٧,٤٣٦,١٩٠	٣٤٢,٥٠٢,٢٣١		إجمالي حقوق الملكية
٨٩٠,٤٣٧,٢٢٨	٩٨٢,١٩٩,٣٨٧		إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية

تُشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٨ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

تم اعتماد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة والتصريح بإصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 11 AUG 2015 وتم توقيعها بالإنيابة عنه من قبل:


عبد المطلب مصطفى الجعدي
العضو المنتدب والرئيس التنفيذي


محمد عبد الله جمعه السري
رئيس مجلس الإدارة

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة مدرج على الصفحة ١.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

(غير مدققة) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم	(غير مدققة) لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم	إيضاحات
٢٩٤,٧٨٢,٢٤٩ (١٤١,٠١٥,١٥٢)	٣٣١,٢٠٩,٦٩١ (١٦٨,٥٨٣,٥٥٩)	١٥٥,٦٩٢,٥٠٢ (٧٤,١١٨,٨٩٠)	١٥٨,٨٤٠,٤١٩ (٨٥,٢٨٥,٦٤١)	إجمالي أقساط التأمين المكتتبة إعادة التأمين المتنازل عنه
١٥٣,٧٦٧,٠٩٧	١٦٢,٦٢٦,١٣٢	٨١,٥٧٣,٦١٢	٧٣,٥٥٤,٧٧٨	صافي أقساط التأمين المحتجرة صافي التغير في أقساط التأمين غير المكتتبة واحتياطي حاملي وثائق التأمين
(٥٦,٠٦٣,٤٣٥)	(٣٢,٤١٩,١١٨)	(٢٦,١٥١,٤٠٥)	(٩,٢٨٢,٤١٤)	١٩
٩٧,٧٠٣,٦٦٢ (١١٣,١٣٢,٤٢٩)	١٣٠,٢٠٧,٠١٤ (١٤٢,٧١٩,٦٤٧)	٥٥,٤٢٢,٢٠٧ (٦٨,٢٢٨,٦٣٣)	٦٤,٢٧٢,٣٦٤ (٨٥,٨٧٠,١١٧)	١, ١١
٦٣,١٥١,٩٧٨	٧١,٤٠٠,٥١٦	٤٠,٥٠٨,٠٥٦	٤٩,٧٨١,٣٩٨	١, ١١
(٤٩,٩٨٠,٤٥١)	(٧١,٣١٩,١٣١)	(٢٧,٧٢٠,٥٧٧)	(٣٦,٠٨٨,٧١٩)	صافي المطالبات المكتتبة
٢١,٨٩٥,٧٩٩ (١١,٩٥٨,٧٢٣)	٢٥,٥٤٢,٦١٩ (١٥,٨١٩,٧٦٥)	٩,٠٤٨,٣٢٠ (٢,٦٨٦,٢٩٨)	١٤,٢٦٥,٣٦٢ (٨,١٦١,٢٣٤)	إجمالي العمولات المكتتبة ناقصاً: العمولات المكتتبة
٩,٩٣٧,٠٧٦ (٨,٤٥٢,٦٠١)	٩,٧٢٢,٨٥٤ (١٥,٣٧٣,٢٤٠)	٦,٣٦٢,٠٢٢ (٣,٧٩٦,٤٦٦)	٦,١٠٤,١٢٩ (٨,٤٩٢,٢٨٢)	صافي العمولات المكتتبة تكاليف تشغيلية أخرى تتعلق بأنشطة التأمين صافي الحركة في القيمة العادلة للاستثمارات المحتفظ بها للمنتجات المرتبطة بالوحدات
-	٨٠,٤٤٦	-	٥٠٦,٤١٥	٢٠
٤٩,٢٠٧,٦٨٦	٥٣,٣١٧,٩٤٣	٣٠,٢٦٧,١٨٦	٢٦,٣٠١,٩٠٧	أرباح التأمين
٨,٤٠٤,٦٤١ (٣٣,٩٧٠,٦٩٦)	(٢٣,٣٥٥,٨٤٥) (٣٧,٣٦٦,٢٦٠)	(٤٨,٨٩٠,٦٤٥) (١٧,٧٩٥,٨٤٧)	١,٨٣٠,٥٠٧ (١٨,٦٠٩,٨٧٩)	١٧ ١٨
٢٣,٦٤١,٦٣١	(٧,٤٠٤,١٦٢)	(٣٦,٤١٩,٣٠٦)	٩,٥٢٢,٥٣٥	أرباح / (خسائر) الفترة
٠.٠٧١ =====	(٠.٠٢٢) =====	(٠.١١٠) =====	٠.٠٢٩ =====	ربحية / (خسارة) السهم الأساسية والمخفضة

تُشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٨ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة مدرج على الصفحة ١.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى المرحلي الموجز
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

(غير مدققة) فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم	(غير مدققة) فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم
٢٣,٦٤١,٦٣١	(٧,٤٠٤,١٦٢)	(٣٦,٤١٩,٣٠٦)	٩,٥٢٢,٥٣٥
أرباح / (خسائر) الفترة			
(الخسائر) / الإيرادات الشاملة الأخرى			
البنود التي لن يتم إعادة تصنيفها في الأرباح أو الخسائر:			
٢,١٤٤,٣٢٥	(٧,٥٢٩,٧٩٧)	(٦,٩٦٧,٤٢٥)	(٩١,٤٣٧)
صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى			
-	-	-	-
البنود التي تم أو قد تتم إعادة تصنيفها في الأرباح أو الخسائر			
٢,١٤٤,٣٢٥	(٧,٥٢٩,٧٩٧)	(٦,٩٦٧,٤٢٥)	(٩١,٤٣٧)
إجمالي (الخسائر) / الإيرادات الشاملة الأخرى للفترة			
٢٥,٧٨٥,٩٥٦	(١٤,٩٣٣,٩٥٩)	(٤٣,٣٨٦,٧٣١)	٩,٤٣١,٠٩٨
إجمالي الإيرادات / (الخسائر) الشاملة للفترة			

تُشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٨ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة مدرج على الصفحة ١.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

بيان التغييرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز (غير مدققة)
لفترة السنة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

المسوية إلى مساهمي الشركة		المسوية إلى مساهمي الشركة		المسوية إلى مساهمي الشركة		المسوية إلى مساهمي الشركة	
الإجمالي	الأرباح المحتجزة / الصناديق المتراكمة	احتياطي القيمة العادلة	الاحتياطي الخاص	الاحتياطي القانوني	الاحتياطي التقني	رأس المال	رأس المال
درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم
٣٢٩,٣٦٨,٥١٧	(٧,٢٣٩,٨٧٥)	(٧,٢٦٣,٩٤٨)	٦,٦٦٦,٥٨٠	٦,٦٦٦,٥٨٠	٦,٦٦٦,٥٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠
٢٣,٦٤١,٦٣١	٢٣,٦٤١,٦٣١	-	-	-	-	-	-
٢,١٤٤,٣٢٥	-	٢,١٤٤,٣٢٥	-	-	-	-	-
٢,١٤٤,٣٢٥	-	٢,١٤٤,٣٢٥	-	-	-	-	-
٢٥,٧٨٥,٩٥٦	٢٣,٦٤١,٦٣١	٢,١٤٤,٣٢٥	-	-	-	-	-
٣٥٥,١٥٤,٤٧٣	١٦,٤٠١,٧٥٦	(٥,٥١٩,٦٢٣)	٦,٦٦٦,٥٨٠	٦,٦٦٦,٥٨٠	٦,٦٦٦,٥٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠
٣٥٧,٤٣٦,١٩٠	١٩,٣٠٨,٩٦٣	(١٤,٩٦٤,٧٥٥)	١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠
(٧,٤٠٤,١٦٢)	(٧,٤٠٤,١٦٢)	-	-	-	-	-	-
(٧,٥٢٩,٧٩٧)	-	(٧,٥٢٩,٧٩٧)	-	-	-	-	-
-	(١٨,٠٧٣,٩٥٠)	١٨,٠٧٣,٩٥٠	-	-	-	-	-
(٧,٥٢٩,٧٩٧)	(١٨,٠٧٣,٩٥٠)	١,٥٤٤,١٥٣	-	-	-	-	-
(١٤,٩٣٣,٩٥٩)	(٢٥,٤٧٨,١١٢)	١,٥٤٤,١٥٣	-	-	-	-	-
٣٤٢,٥٠٢,٢٢١	(٦,١٦٩,١٤٩)	(٤,٤٢٠,٦٠٢)	١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١	١١,٠٧٦,٤٠١	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠	٣٣٠,٩٣٩,١٨٠

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٨ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة مدرج على الصفحة ١.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز
لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

(غير مدققة) لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ درهم	(غير مدققة) لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ درهم	إيضاح
٢٣,٦٤١,٦٣١	(٧,٤٠٤,١٦٢)	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
١,٩١٢,٤٩٣	١,٩٩٢,٢٨٣	صافي أرباح / (خسائر) الفترة
(٧٤,٦٤٢,١٧٨)	(٧٦٦,٩٩٧)	تسويات:-
٩١,٦٥٠,٥٦٨	٢٢,٦٠١,٩٣٤	الإستهلاك والإطفاء
(١,٠٠٥,٠٢٤)	(٩٢٤,٤٣٧)	الأرباح من استبعاد استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
(١,٠٠٦,١٥٠)	-	الخسائر غير المحققة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
٦٩٩	٥٨,٩٣٨	إيرادات الفائدة
٢,٩٧٠,٦٠١	١,٩٣٢,١٥٩	إيرادات توزيعات الأرباح
(٢٦,١٠٠,٠٠٠)	-	الخسائر من بيع ممتلكات ومعدات
(٧٠٠,٠٠٠)	-	مصرفات الفائدة على السحب على المكشوف
(١,٠٥٣,١٤١)	-	الزيادة في القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية
٣٤٤,٨٦٣	(١١١,٣٨٠)	عكس انخفاض قيمة أعمال التطوير قيد الإنجاز
١٦,٠١٤,٣٦٢	١٧,٣٧٨,٣٣٨	الإيرادات من العقارات الاستثمارية
(٨٤,٨٥٧,١٤٤)	(٧٠,٣٢٦,٣٨٤)	مخصص تمويضات نهاية الخدمة للموظفين - صافي من السداد
(٣٧,٤٩٢,٨١٠)	(٤٣,٥٦٠,٥٥١)	الزيادة في ذمم التأمين المدينة والذمم المدينة الأخرى (بما في ذلك الأطراف ذات العلاقة)
٨٠,٦٣٤,١٥٧	٦٥,٦٣١,٣٥٢	الزيادة في موجودات عقود إعادة التأمين
٦٩,٨٦٧,٩٢١	١٨,٦٠٣,٧٨٦	الزيادة في مطلوبات عقود التأمين
٤٤,١٦٦,٤٨٦	(١٢,٢٧٣,٤٥٩)	الزيادة في ذمم التأمين الدائنة والذمم الدائنة الأخرى
(٢,٣١٧,٩٦٨)	(٢,٠٣٩,٠٩٨)	صافي النقد (المستخدم في) / الناتج من الأنشطة التشغيلية
٢٥,٠٠٠	-	التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
(١,٤٦١,١٥٣,٢٧٢)	(١٨١,٥٥٠,٦٠٦)	شراء ممتلكات ومعدات
١,٤١٠,٤٨٠,٣٣٨	١٥٦,٦١٢,٤٨٩	المتحصلات من بيع ممتلكات ومعدات
١,٠٠٥,٠٢٤	٢٠,٩٣٥,١٦٧	شراء استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
١,٠٠٦,١٥٠	٩٢٤,٤٣٧	المتحصلات من استبعاد استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
١,٠٥٣,١٤١	-	المتحصلات من استبعاد استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى
٢٠,٢٦٩,٢٠١	(٣,١٩٠,٩٤٤)	الفوائد المستلمة
(٢٩,٦٣٢,٣٨٦)	(٨,٣٠٨,٥٥٥)	توزيعات الأرباح المستلمة
(٢,٩٧٠,٦٠١)	(١,٩٣٢,١٥٩)	الإيرادات من العقارات الاستثمارية
(٢,٩٧٠,٦٠١)	(١,٩٣٢,١٥٩)	(الزيادة) / النقص في الودائع الثابتة لدى بنوك ذات فترات استحقاق تزيد عن ثلاثة أشهر
١١,٥٦٣,٤٩٩	(٢٢,٥١٤,١٧٣)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
٥,٧٦٤,٠٥٣	٦,٢٦٩,٠٠٤	التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
١٧,٣٢٧,٥٥٢	(١٦,٢٤٥,١٦٩)	الفوائد المدفوعة على السحب على المكشوف
=====	=====	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
		صافي (النقص) / الزيادة في النقد وما يعادله
		النقد وما يعادله في بداية الفترة
		النقد وما يعادله في نهاية الفترة

تُشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ١٨ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول أعمال المراجعة مدرج على الصفحة ١.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

١. الوضع القانوني والأنشطة الرئيسية

إن شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع. - عجمان ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة تزاوّل أعمالها في دولة الإمارات العربية المتحدة بموجب الرخصة التجارية الصادرة عن بلدية عجمان. تخضع الشركة لأحكام القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٦) لسنة ٢٠٠٧ بشأن تأسيس هيئة التأمين وتنظيم أعمالها. تم تسجيل الشركة في سجل شركات التأمين لدى هيئة التأمين بدولة الإمارات العربية المتحدة تحت رقم ٦٧. إن العنوان المسجل لمكتب الشركة هو مبنى الاتحاد للتأمين، ص.ب. ١٢٢٥، عجمان، الإمارات العربية المتحدة.

يمثل النشاط الرئيسي للشركة في جميع أنواع التأمين بما في ذلك التأمين على الحياة. تزاوّل الشركة أنشطتها من خلال مكتبها الرئيسي في عجمان ومكاتب الفروع في أبوظبي ودبي والشارقة ورأس الخيمة.

٢. أساس الإعداد

(أ) بيان التوافق

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". لا تشتمل هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة على كافة المعلومات اللازمة للبيانات المالية السنوية الكاملة، ويتعين قراءتها جنباً إلى جنب مع البيانات المالية السنوية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللأسئلة المنتهية في ذلك التاريخ، والتي تم إعدادها وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

(ب) أساس القياس

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة على أساس التكلفة التاريخية باستثناء ما يتم قياسه بالقيمة العادلة كما يلي:

- ١) الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر؛
- ٢) الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى؛
- ٣) والعقارات الاستثمارية.

إن السياسات المحاسبية وأساليب العرض والطرق المستخدمة في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة تتوافق مع تلك التي تم استخدامها في البيانات المالية السنوية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

(ج) العملة الرسمية وعملة عرض البيانات المالية

تم عرض هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة بدرهم الإمارات العربية المتحدة ("الدراهم الإماراتي") حيث تتم معظم معاملات الشركة بهذه العملة.

(د) استخدام التقديرات والأحكام

إن إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية يتطلب من الإدارة وضع الأحكام والتقديرات والافتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المعلنّة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

تتم مراجعة التقديرات والافتراضات التابعة لها بصورة مستمرة. يتم الاعتراف بالتعديلات على التقديرات المحاسبية في الفترة التي تم فيها تعديل التقديرات وفي الفترات المستقبلية التي تتأثر بتلك التعديلات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة، فإن الأحكام الهامة الموضوعية من قبل الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية للشركة والمصادر الرئيسية لعدم اليقين في التقديرات كانت هي نفس السياسات المحاسبية المطبقة على البيانات المالية السنوية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللأسئلة المنتهية في ذلك التاريخ.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

٣. ملخص حول السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المستخدمة عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة تتوافق مع تلك السياسات التي تم استخدامها عند إعداد البيانات المالية السنوية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

إن تطبيق المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٥ لم يكن له تأثير على المركز أو الأداء المالي للشركة خلال الفترة.

٤. إدارة المخاطر المالية

إن المجالات المتعلقة بأهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية التي تتعرض لها الشركة تتوافق مع تلك الأهداف والسياسات التي تم الإفصاح عنها في البيانات المالية السنوية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ والسنة المنتهية في ذلك التاريخ.

٥. القياس المرحلي

نظراً لطبيعة أعمال الشركة يتم تحقيق الإيرادات وتكبد المصروفات بطريقة لا تتأثر بأي شكل من أشكال التركيز الموسمي. تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة على أساس مبدأ الاستحقاق الذي يتطلب قيد الإيرادات والمصروفات كمكتسبة أو متكبدة وليس كمستلمة أو مدفوعة على مدار السنة.

٦. تصنيفات وفئات الموجودات والمطلوبات المالية

يوضح الجدول المبين أدناه تصنيف كل فئة من فئات الموجودات والمطلوبات المالية.

في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة)

الموجودات المالية		القيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر	القيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى	التكلفة المطفأة	الإجمالي
		درهم	درهم	درهم	درهم
أوراق مالية استثمارية	١٤٨,٢٤٣,٤٢٤	٢٧,٣٤٥,٩٧٥	-	-	١٧٥,٥٨٩,٣٩٩
نم التأمين المدينة والنم المدينة الأخرى	-	-	-	٢٣٣,٥١٩,٩٢٦	٢٣٣,٥١٩,٩٢٦
وديعة قانونية	-	-	-	١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠٠
الأرصدة المصرفية والنقد	-	-	-	٧٣,٥٦٦,٣٤٨	٧٣,٥٦٦,٣٤٨
	<u>١٤٨,٢٤٣,٤٢٤</u>	<u>٢٧,٣٤٥,٩٧٥</u>	<u>-</u>	<u>٣١٧,٠٨٦,٢٧٤</u>	<u>٤٩٢,٦٧٥,٦٧٣</u>
	<u>١٤٨,٢٤٣,٤٢٤</u>	<u>٢٧,٣٤٥,٩٧٥</u>	<u>-</u>	<u>٣١٧,٠٨٦,٢٧٤</u>	<u>٤٩٢,٦٧٥,٦٧٣</u>
المطلوبات المالية					
نم التأمين الدائنة والنم الدائنة الأخرى	-	-	-	-	٢٦٤,٩٩٠,٩٢٧
	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٢٦٤,٩٩٠,٩٢٧</u>
	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٢٦٤,٩٩٠,٩٢٧</u>

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

٦. تصنيفات وفئات الموجودات والمطلوبات المالية (تابع)

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة)

الموجودات المالية	القيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر	القيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى	التكلفة المضافة	الإجمالي درهم
أوراق مالية استثمارية	١٣٩,٣٤٢,٦٢٦	٥٥,٨١٠,٩٣٩	-	١٩٥,١٥٣,٥٦٥
نم التأمين المدينة والزم المدينة الأخرى	-	-	١٨٩,٨٣٢,٨٦٨	١٨٩,٨٣٢,٨٦٨
وديعة قانونية	-	-	١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠٠
الأرصدة المصرفية والنقد	-	-	٧٦,١١٤,٨٣٥	٧٦,١١٤,٨٣٥
	١٣٩,٣٤٢,٦٢٦	٥٥,٨١٠,٩٣٩	٢٧٥,٩٤٧,٧٠٣	٤٧١,١٠١,٢٦٨
	=====	=====	=====	=====
<u>المطلوبات المالية</u>				
نم التأمين الدائنة والزم الدائنة الأخرى	-	-	٢١٩,٣٢٧,٨٥٩	٢١٩,٣٢٧,٨٥٩
	-	-	٢١٩,٣٢٧,٨٥٩	٢١٩,٣٢٧,٨٥٩
	=====	=====	=====	=====

٧. أعمال التطوير قيد الإنجاز

تتمثل أعمال التطوير قيد الإنجاز في المبالغ المدفوعة لحيازة ١٠٪ من الاستثمار في مشروع ميدان العقاري في دولة الإمارات العربية المتحدة. يتم الترويج للمشروع من قبل الشركة الخليجية للاستثمارات العامة ش.م.ع، طرف ذو علاقة، والتي تقوم بإدارة حصة استثمار الشركة في المشروع بصفتها الوصي على هذه الحصة.

تم تسجيل سند ملكية المشروع باسم جيبيكو للتطوير العقاري ذ.م.م، طرف ذو علاقة. لم يتم بدء العمل في المشروع كما في نهاية فترة التقرير.

٨. الأوراق المالية الاستثمارية

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر (١-٨)	الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى (٢-٨)
١٣٩,٣٤٢,٦٢٦	١٤٨,٢٤٣,٤٢٤		
٥٥,٨١٠,٩٣٩	٢٧,٣٤٥,٩٧٥		
١٩٥,١٥٣,٥٦٥	١٧٥,٥٨٩,٣٩٩		
=====	=====		

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

٨. الأوراق المالية الاستثمارية (تابع)

٨-١ الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم
٦,٥٥٤,٨٣١	١٢,٣٥٢,٤٤٩
١٢٩,٣٥١,٩٦٥	١٣٢,٥٤٩,٥٢٦
٤٣١,٦٥٨	٣٨٠,٠٩٤
٣,٠٠٤,١٧٢	٢,٩٦١,٣٥٥
-----	-----
١٣٩,٣٤٢,٦٢٦	١٤٨,٢٤٣,٤٢٤
=====	=====

استثمارات محتفظ بها بالإنابة عن حاملي وثائق المنتجات
المرتبطة بالوحدات
سندات مدرجة في دولة الإمارات العربية المتحدة
سندات ملكية مدرجة خارج دولة الإمارات العربية المتحدة
سندات ملكية غير مدرجة خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

٨-٢ الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم
٥٣,٤٧٠,٩٣٩	٢٧,٠٤٥,٩٧٥
٢,٣٤٠,٠٠٠	٣٠٠,٠٠٠
-----	-----
٥٥,٨١٠,٩٣٩	٢٧,٣٤٥,٩٧٥
=====	=====

سندات ملكية مدرجة في دولة الإمارات العربية المتحدة
سندات ملكية غير مدرجة في دولة الإمارات العربية المتحدة

٨-٣ الموجودات المالية - التركيز الجغرافي

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم
١٩١,٧١٧,٧٣٥	١٧٢,٢٤٧,٩٥٠
٣,٤٣٥,٨٣٠	٣,٣٤١,٤٤٩
-----	-----
١٩٥,١٥٣,٥٦٥	١٧٥,٥٨٩,٣٩٩
=====	=====

- داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
- خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

٩. النظام المتدرج للقيمة العادلة

يُقدم الجدول التالي تحليلاً للموجودات التي تم قياسها بالقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير، حسب المستوى في النظام المتدرج للقيمة العادلة والذي يتم من خلاله تصنيف قياس القيمة العادلة:

المستوى ١ درهم	المستوى ٢ درهم	المستوى ٣ درهم	الإجمالي درهم
١٤٥,٢٨٢,٠٦٩	-	٢,٩٦١,٣٥٥	١٤٨,٢٤٣,٤٢٤
٢٧,٠٤٥,٩٧٥	-	٣٠٠,٠٠٠	٢٧,٣٤٥,٩٧٥
١٧٢,٣٢٨,٠٤٤	-	٣,٢٦١,٣٥٥	١٧٥,٥٨٩,٣٩٩
-	-	٧٠,٣٩٠,٠٠٠	٧٠,٣٩٠,٠٠٠
١٧٢,٣٢٨,٠٤٤	-	٧٣,٦٥١,٣٥٥	٢٤٥,٩٧٩,٣٩٩
١٣٦,٣٣٨,٤٥٤	-	٣,٠٠٤,١٧٢	١٣٩,٣٤٢,٦٢٦
٥٣,٤٧٠,٩٣٩	-	٢,٣٤٠,٠٠٠	٥٥,٨١٠,٩٣٩
١٨٩,٨٠٩,٣٩٣	-	٥,٣٤٤,١٧٢	١٩٥,١٥٣,٥٦٥
-	-	٧٠,٣٩٠,٠٠٠	٧٠,٣٩٠,٠٠٠
١٨٩,٨٠٩,٣٩٣	-	٧٥,٧٣٤,١٧٢	٢٦٥,٥٤٣,٥٦٥

١٠. ذم التامين الدائنة والذمم الدائنة الأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم
١٠٧,٤٧٤,٨٠٤	١٠٥,٥٨٥,٧٤٧
٨٠,٨١١,١٠٢	٨٩,٣٢٥,٤١٩
٢٨,٩٤٦,٧١٥	٣٦,٥٧٠,٨٠١
٢١٧,٢٣٢,٦٢١	٢٣١,٤٨١,٩٦٧
٢,٠٩٥,٢٣١	٢,٠٩٢,١٨٦
١٠,٢٨٤,٥٤٧	١٤,٦٤٢,٠٣٢
-	١٦,٧٧٤,٧٤٢
٢٢٩,٦١٢,٣٩٩	٢٦٤,٩٩٠,٩٢٧

الذمم الدائنة التجارية
المستحق إلى شركات التأمين وإعادة التأمين
احتياطي أقساط محتفظ به

توزيعات الأرباح غير المطالب بها
المصرفات المستحقة والمصرفات الأخرى
سحب مصرفي على المكشوف

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١١ . مطلوبات عقود التأمين وموجودات عقود إعادة التأمين

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	
٩٥,٧٧٠,٥٥٠	١٠٣,٨٠٥,٦٥٥	إجمالي مطلوبات عقود التأمين
١٣,٠١٦,٢٩٥	١٣,٥٧٥,٩٤٢	المطالبات التي تم الإبلاغ عنها ولم تتم تسويتها
١٨٦,٣٨٧,٨١٢	٢٤٣,٤٢٤,٤١٢	المطالبات المتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها
٢٩٥,١٧٤,٦٥٧	٣٦٠,٨٠٦,٠٠٩	أقساط التأمين غير المكتسبة
=====	=====	إجمالي مطلوبات عقود التأمين
(٥٩,٤٧٢,٠٣١)	(٧٢,٩١٧,٥٣٩)	موجودات عقود شركات إعادة التأمين
(٦,٧٩٣,٣٢٨)	(٧,١٧٧,٦٩٨)	المطالبات التي تم الإبلاغ عنها ولم تتم تسويتها
(٩٣,٨١٣,٥٧٦)	(١٢٣,٥٤٤,٢٤٩)	المطالبات المتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها
(١٦٠,٠٧٨,٩٣٥)	(٢٠٣,٦٣٩,٤٨٦)	أقساط التأمين غير المكتسبة
=====	=====	إجمالي موجودات عقود شركات إعادة التأمين
٣٦,٢٩٨,٥١٩	٣٠,٨٨٨,١١٦	صافي
٦,٢٢٢,٩٦٧	٦,٣٩٨,٢٤٤	المطالبات التي تم الإبلاغ عنها ولم تتم تسويتها
٩٢,٥٧٤,٢٣٦	١١٩,٨٨٠,١٦٣	المطالبات المتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها
١٣٥,٠٩٥,٧٢٢	١٥٧,١٦٦,٥٢٣	أقساط التأمين غير المكتسبة
=====	=====	

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١ - ١١ مطلوبات عقود التأمين وموجودات عقود إعادة التأمين (تابع)

فيما يلي الحركات في مطلوبات عقود التأمين وموجودات عقود إعادة التأمين خلال الفترة:

	الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	
	الصافي درهم	الإجمالي درهم	الصافي درهم	الإجمالي درهم
المطلوبات				
المطلوبات القائمة في نهاية الفترة	٢٨,٤٦٨,١٨٤	٧٥,٢٥٨,٢٧٣	٣٠,٨٨٨,١١٦	١٠٣,٨٠٥,٦٥٥
مطلوبات تم الإخطار بها	٥,٨٦٦,٤٢٠	١٠,٨٦٩,٠٩٣	٦,٣٩٨,٢٤٤	١٣,٥٧٥,٩٤٢
مطلوبات متكبدة ولم يتم الإبلاغ بها	٣٤,٢٤٤,٦٠٤	٨٦,١٢٧,٣٦٦	٣٧,٢٨٦,٣٦٠	١١٧,٣٨١,٥٩٧
	٥١,٨٦٦,١٨٣	١١٦,١٦٦,٤٠٤	٧٩,٩٨١,٨٧٥	١٣٧,٥٥٢,٥١٣
المطلوبات التي تمت تسويتها خلال الفترة	(٢٤,١٤٦,٧٢٠)	(٧١,٦٩٣,٣٩٩)	(٣٦,٢٩٨,٥١٩)	(٩٥,٧٧٠,٥٥٠)
المطلوبات القائمة في بداية الفترة	(٥,٩٠٨,٩١١)	(١١,٣٨٩,٢٣٧)	(٦,٢٢٢,٩٦٧)	(١٣,٠١٦,٢٩٥)
مطلوبات تم الإخطار بها	٥٦,٠٥٩,١٥٦	١١٩,٢١١,١٣٤	٧٤,٧٤٦,٧٤٩	١٤٦,١٤٧,٢٦٥
مطلوبات متكبدة ولم يتم الإبلاغ بها	(٦,٠٧٨,٧٠٥)	(٦,٠٧٨,٧٠٥)	(٣,٤٢٧,٦١٨)	(٣,٤٢٧,٦١٨)
	٤٩,٩٨٠,٤٥١	١١٣,١٣٢,٤٢٩	٧١,٣١٩,١٣١	١٤٢,٧١٩,٦٤٧
المطلوبات المتكبدة	٦٣,٩٨٣,٧٨٩	١٣٠,٨١٣,٨٢٨	٩٢,٥٧٤,٢٣٦	١٨٦,٣٨٧,٨١٢
الزيادة في المستردات				
أقساط التأمين غير المكتسبة	١٠٩,١٠٠,٨٦٨	٢١٤,٥٠١,٩٦٠	١١٩,٨٨٠,١٦٣	٢٤٣,٤٢٤,٤١٢
الإجمالي في بداية الفترة	(٦٣,٩٨٣,٧٨٩)	(١٣٠,٨١٣,٨٢٨)	(٩٢,٥٧٤,٢٣٦)	(١٨٦,٣٨٧,٨١٢)
الزيادة خلال الفترة	٤٥,٠٢٧,٠٧٩	٨٢,٦٦٨,١٣٢	٢٧,٣٠٥,٩٢٧	٥٧,٠٣٦,٦٠٠
المحور خلال الفترة	١٠٩,١٠٠,٨٦٨	٢١٤,٥٠١,٩٦٠	١١٩,٨٨٠,١٦٣	٢٤٣,٤٢٤,٤١٢
صافي الزيادة خلال الفترة				
الإجمالي في نهاية الفترة				

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١٢. الأرصدة المصرفية والنقد

٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	النقد في الصندوق
٤٢٩,٥٧٣	٦,١٦٩,٠٠٤	الأرصدة المصرفية:
٧٣,٠٣٦,٧٧٥	٦٩,٨٤٥,٨٣١	حسابات جارية
٧٣,٤٦٦,٣٤٨	٧٦,٠١٤,٨٣٥	ودائع ثابتة
٧٣,٥٦٦,٣٤٨	٧٦,١١٤,٨٣٥	
٧٣,٤٦٦,٣٤٨	٧٦,٠١٤,٨٣٥	الأرصدة المصرفية:
-	-	داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
٧٣,٤٦٦,٣٤٨	٧٦,٠١٤,٨٣٥	في دول مجلس التعاون الخليجي الأخرى

تخضع الودائع الثابتة لفائدة تتراوح من ١٪ إلى ٦,١٪ سنوياً (٢٠١٤: ٢٪ إلى ٢,٢٥٪ سنوياً). تم رهن ودائع ثابتة بمبلغ ٤٠ مليون درهم كضمان مقابل تسهيل السحب على المكشوف.

١٣. النقد وما يعادله

يمكن مطابقة النقد وما يعادله في نهاية الفترة كما ورد في بيان الدفقات النقدية مع البنود ذات الصلة في بيان المركز المالي على النحو التالي:

٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	
٧٣,٥٦٦,٣٤٨	٧٦,١١٤,٨٣٥	الأرصدة المصرفية والنقد (راجع إيضاح ١٢)
(٧٣,٠٣٦,٧٧٥)	(٦٩,٨٤٥,٨٣١)	الودائع المصرفية الثابتة ذات فترات استحقاق تتجاوز ثلاثة أشهر
(١٦,٧٧٤,٧٤٢)	-	سحب مصرفي على المكشوف
(١٦,٢٤٥,١٦٩)	٦,٢٦٩,٠٠٤	

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١٤. المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

تقوم الشركة، في سياق أعمالها الاعتيادية، بتحصيل الأقساط وتسديد المطالبات وإبرام معاملات مع شركات أخرى تقع ضمن تعريف الأطراف ذات العلاقة المتضمن في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ (المعدل).

فيما يلي المبالغ المستحقة من/ إلى الأطراف ذات العلاقة والمدرجة ضمن أرصدة الحسابات ذات الصلة في نهاية فترة التقرير:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	
٢٦,٣٦١,٨٦٧	٢٨,٩٤٦,٨٩٨	المستحق من حاملي وثائق التأمين
٧١,٣٨٩,٠٠٢	٦٦,٠٥٢,٨٧٣	أسهم حقوق ملكية محتفظ بها
٢,٣٠٧,٨٤٤	٣,٣٦٢,٩٨٧	إجمالي المطالبات القائمة
١١٠,٤٤٧	٦٩,١٥٧	الرصيد المصرفي
٤٨,١٠٠,٠٠٠	٤٨,١٠٠,٠٠٠	المستحق من طرف ذي علاقة
٧٠,٣٩٠,٠٠٠	٧٠,٣٩٠,٠٠٠	عقارات استثمارية
=====	=====	

لا تخضع المبالغ القائمة لضمان، وسيتم تسويتها نقداً. لم يتم تقديم ضمانات كما لم يتم الاعتراف بمصروفات خلال السنة للديون المعدومة والمشكوك في تحصيلها فيما يتعلق بالمبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة.

المعاملات

فيما يلي المعاملات المبرمة من قبل الشركة مع الأطراف ذات العلاقة خلال الفترة:

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٤ (غير مدققة) درهم	٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	
١٧,٤١٨,٩٤٠	٦,٥٥١,٨٢٥	إجمالي أقساط التأمين
٤,١٤٣,٨٨٦	١,٧٤٦,٧٠٢	المطالبات المدفوعة
=====	=====	

يتم تحميل أقساط التأمين على الأطراف ذات العلاقة وفقاً للأسعار المتفق عليها مع الإدارة.

تعويضات موظفي الإدارة الرئيسيين		
٢٠١٤	٢٠١٥	
١,٢٠٠,٠٠٠	١,٢٠٠,٠٠٠	امتيازات قصيرة الأجل
٦٩,٤٢٥	٦٩,٤٢٥	امتيازات طويلة الأجل
=====	=====	

١٥. الالتزامات الطارئة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	
٣٢,٧٧٣,٤١١	٣٤,٧٨٠,٩٩٤	خطابات ضمان *
=====	=====	

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١٥. الالتزامات الطارئة (تابع)

* تتضمن خطابات ضمان بمبلغ ١٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم (٢٠١٤: ١٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم) صادرة لصالح هيئة التأمين بدولة الإمارات العربية المتحدة.

١٦. الارتباطات الرأسمالية

٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	
٥٤,٩٧٨,٦٨٨	٥٤,٩٧٨,٦٨٨	ارتباط بإنشاء عقارات للتطوير

إن الارتباط بإنشاء عقارات للتطوير الوارد أعلاه يتعلق بمشروع ميدان العقاري ومشروع واحة دبي للسيليكون.

١٧. صافي (خسائر) / إيرادات الاستثمار

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	٢٠١٤ (غير مدققة) درهم	
٩٢٤,٤٣٧	١,٠٠٥,٠٢٤	الفائدة على الودائع
-	١,٠٠٦,١٥٠	إيرادات توزيعات الأرباح
٧٦٦,٩٩٧	٧٤,٦٤٢,١٧٨	الأرباح المحققة من الاستثمارات
(٢٢,٦٠١,٩٣٤)	(٩١,٦٥٠,٥٦٨)	الخسائر غير المحققة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
(١,٩٣٢,١٥٩)	(٢,٩٧٠,٦٠١)	الفائدة على سحب مصرفي على المكشوف (حساب الهامش)
-	٢٦,٨٠٠,٠٠٠	الزيادة في القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية
-	١,٠٥٣,١٤١	صافي الإيرادات الإجارية من العقارات الاستثمارية
(٥١٣,١٨٦)	(١,٤٨٠,٦٨٣)	أخرى
(٢٣,٣٥٥,٨٤٥)	٨,٤٠٤,٦٤١	

١٨. المصروفات العمومية والإدارية

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٥ (غير مدققة) درهم	٢٠١٤ (غير مدققة) درهم	
٢٤,٨٧٩,٩٣٦	٢٣,١٢٣,٧٧٠	تكاليف موظفين
١,٩٩٢,٢٨٣	١,٩١٢,٤٩٣	الاستهلاك والإطفاء
١٠,٤٩٤,٠٤١	٨,٩٣٤,٤٣٣	أخرى
٣٧,٣٦٦,٢٦٠	٣٣,٩٧٠,٦٩٦	

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

١٩. معلومات حول القطاعات

معلومات حول القطاعات التشغيلية
لأغراض إدارية يتم تقسيم الشركة إلى قطاعين هما التأمينات العامة والتأمين على الحياة. تمثل هذه القطاعات الأساس الذي تقوم الشركة بناء عليه بإعداد التقارير حول المعلومات الخاصة بقطاعاتها الرئيسية.

	الإجمالي		التأمين على الحياة		التأمينات العامة	
	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥
	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم
إجمالي أقساط التأمين	٢٩٤,٧٨٢,٢٤٩	٣٣١,٢٠٩,٦٩١	٧٥,٠٢٦,٥٥٢	٧٣,٩٠٢,٥٧٠	٢١٩,٧٥٥,٦٩٧	٢٥٧,٣٠٧,١٢١
إعادة التأمين المتنازل عنها	(١٤١,٠١٥,١٥٧)	(١٦٨,٥٨٣,٥٥٩)	(٤٢,١٥٢,٥٣٨)	(٤٠,٩١٣,٧٠٨)	(٩٨,٨٦٢,٦١٤)	(١٢٧,٦٦٩,٨٥١)
صافي الأقسام المحجزة	١٥٣,٧٦٧,٠٩٧	١٦٢,٦٢٦,١٣٢	٣٢,٨٧٤,٠١٤	٣٢,٩٨٨,٨٦٢	١٢٠,٨٩٢,٠٨٣	١٢٩,٦٣٧,٢٧٠
صافي التغيير في الأقسام غير المكتسبة واحتياطي حاملي وثائق التأمين	(٥٦,٠٦٣,٢٣٥)	(٣٢,٤١٩,١١٨)	(١٢,٣٣١,٣٨٨)	(٧,٦٥٩,٩٨٩)	(٤٣,٧٣٢,٠٤٧)	(٢٤,٧٥٩,١٢٩)
صافي الأقسام المكتسبة	٩٧,٧٠٣,٦٦٢	١٣٠,٢٠٧,٠١٤	٢٠,٥٤٢,٦٢٦	٢٥,٣٢٨,٨٧٣	٧٧,١٦١,٠٦١	١٠٤,٨٧٨,١٤١
صافي المطالبات المكتسبة	(٤٩,٩٨٠,٤٥١)	(٧١,٣١٩,١٣١)	(٤,٤٢٠,٨٥٧)	(٥,٦٣٦,٩٠٧)	(٤٥,٥٥٩,٥٩٤)	(٦٥,٦٨٢,٢٢٤)
صافي العمولات المكتسبة	٩,٩٣٧,٠٧٦	٩,٧٢٢,٨٥٤	(١٨٨,٥٥٤)	(١,٣٧٧,٨٩٥)	١٠,١٢٥,٦٣٠	١١,١٠٠,٧٤٩
التكلفة التشغيلية الأخرى المتعلقة بأنشطة التأمين	(٨,٤٥٢,٦٠١)	(١٥,٣٧٣,٢٤٠)	(٣,٠١٨,٩٧٥)	(٣,٧٢٧,٣١٨)	(٥,٤٣٣,٦٢٦)	(١١,٦٤٥,٩٢٢)
الحركة في القيمة العادلة للاستثمارات المحتفظ بها للمنتجات المرتبطة بالوحدات	-	٨٠,٤٤٦	-	٨٠,٤٤٦	-	-
إجمالي مصروفات التأمين	(٤٨,٤٩٥,٩٧٦)	(٧٦,٨٨٩,٠٧١)	(٧,٦٢٨,٣٨٦)	(١٠,٦٦١,٦٧٤)	(٤٠,٨٦٧,٥٩٠)	(٦٦,٢٢٧,٣٩٧)
إجمالي أرباح التأمين	٤٩,٢٠٧,٦٨٦	٥٣,٣١٧,٩٤٣	١٢,٩١٤,٢٤٠	١٤,٦٦٧,١٩٩	٣٦,٢٩٣,٤٤٦	٣٨,٦٥٠,٧٤٤
صافي (خسائر) / إيرادات الاستثمار	٨,٤٠٤,٦٤١	(٢٣,٣٥٥,٨٤٥)				
المصروفات العمومية والإدارية	(٣٢,٩٧٠,٦٩٦)	(٣٧,٣٦٦,٢٦٠)				
أرباح / (خسائر) الفترة	٢٣,٦٤١,٦٣١	(٧,٠٥٤,١٦٢)				

لا يتم عرض معلومات القطاع بناء على الموجودات والمطلوبات نظر لعدم توفرها.

شركة الاتحاد للتأمين ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة
لفترة السنة أشير المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (تابع)

٢٠. المستحق إلى حاملي وثائق المنتجات المرتبطة بالوحدات

قامت الشركة بإصدار وثائق مرتبطة بالوحدات والتي تحمل مقومات ومخاطر استثمارية. يتم استثمار حصة الاستثمار بالإنابة عن حاملي وثائق التأمين كما هو مبين في الإيضاح ٨-١ حول هذه البيانات المالية.

الحركة خلال الفترة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدققة) درهم
-	٦,٥٥٤,٨٣١
٤,٦٧٧,٨٨٠	٥,٧١٧,١٧٢
١,٨٧٦,٩٥١	٨٠,٤٤٦
----- ٦,٥٥٤,٨٣١ =====	----- ١٢,٣٥٢,٤٤٩ =====

كما في ١ يناير
المبلغ المستثمر من قبل حاملي وثائق التأمين
التغير في القيمة العادلة

٢١. أرقام المقارنة

تمت إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة، حيثما اقتضت الضرورة، لكي تتوافق مع العرض والسياسات المحاسبية المتبعة في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة.